



# 빅토리아주 거주자를 위한 연방정부 및 주정부, 지방정부 선거를 위한 선거인 등록



## 중요한 정보

자동화된 이 서식은 여러분이 연방 정부와 주 정부, 지방 의회 선거에 필요한 선거인 등록 신청서를 작성하는 데 일조하고자 번역된 보조 자료입니다. 여러분은 **영어로** 제시된 항목에 자세한 내용을 기재하여야 합니다. 이 서식은 여러분이 기입한 내용을 저장하지 않습니다. 따라서, 마지막에 인쇄 버튼이 나타나면 **이 서식을 인쇄하여 - 서명한 후 - 증인이 확인**해 주어야 합니다. 작성을 마친 후에는 서명하여 아래의 주소로 반송하시기 바랍니다:

Victorian Electoral Commission

Reply Paid 66506

Melbourne Vic 8001

(호주 국내에서 반송할 경우 우표는 필요 없음.)

또는 (03) 9277 7126번으로 팩스를 보내셔도 됩니다.

빅토리아주 선거관리위원회가 그 서식을 접수하여 처리하게 되면 여러분은 선거인 등록이 성공적으로 완료되었음을 알리는 편지를 받게 될 것입니다.

이 서식을 통한 정보 수집 권한은 **호주연방정부선거법 1918** 과 **빅토리아주 선거법 2002**에 나와 있습니다.

## 선거인 등록과 투표는 호주 시민의 의무입니다

투표 자격이 되는 사람은 누구나 연방 정부와 주 정부, 지방 정부 선거를 위해 등록하고 투표하여야 하며, 이를 어길 경우 벌금이 부과됩니다.

아래에 해당하는 사람은 투표 자격이 있습니다:

- 주로 거주하는 주소지에 최소 1개월 이상 거주한 경우; 그리고
- **호주 시민**, 또는 1984년 1월 25일 이전에 선거인 등록을 한 영국인 (그리고 - 빅토리아주 선거에만 해당 - 영국인으로서 1983년 10월 26일에서 1984년 1월 25일 사이에 선거인 등록을 한 경우); 그리고
- **18세 이상** (만 17세에도 선거인 등록이 가능하지만, 18세 이전에는 투표할 수 없습니다).

이사를 하거나 이름을 변경하는 등 변동이 생길 때마다 새로운 선거인 등록 신청서를 기재하는 방법으로 반드시 그 내용을 갱신하여야 합니다.



# 빅토리아주 거주자를 위한 연방정부 및 주정부, 지방정부 선거를 위한 선거인 등록



이 서식으로 아래의 내용이 가능합니다 • 선거인 등록 또는 • 현 거주지 주소나 우편 주소 변경 또는  
• 선거인 명부 상의 이름 변경

**중요 사항 — 여기에 나와 있는 내용을 먼저 읽은 후에 서식을 작성하시기 바랍니다**

## 선거인 등록과 투표는 호주 시민의 의무입니다

투표 자격이 되는 사람은 누구나 연방 정부와 주 정부, 지방 정부 선거를 위해 등록하고 투표하여야 하며, 이를 어길 경우 벌금이 부과됩니다. 아래에 해당하는 사람은 투표 자격이 있습니다

- 호주 시민 또는 1984년 1월 25일 이전에 선거인 등록을 한 영국인 (그리고 - 빅토리아주 선거에만 해당 - 영국인으로서 1983년 10월 26일에서 1984년 1월 25일 사이에 선거인 등록을 한 경우); 그리고
- 18세 이상\*; 그리고
- 주로 거주하는 주소지에 최소 1개월 이상 거주한 경우

\* 만 17세에도 선거인 등록이 가능하지만, 18세 이전에는 투표할 수 없습니다.

## 투표 자격이 있는 사람은 지금 등록하여야 합니다

투표 자격 (위 참조)이 주어질 날로부터 21일 이내에 선거인 등록을 하거나 또는 등록 내용을 갱신하여야 합니다. 이전 주소지에서 이사를 한 경우에는, 여러분이 직접 신규 선거인 등록 신청서를 제출하지 않는 한 여러분의 이름은 선거인 명부에서 없어지게 됩니다. 또한 선거인 등록을 하지 않거나 등록 내용을 갱신하지 않게 되면 벌금이 부과되고 투표가 불가능할 수도 있습니다.

## 특별 등록

아래의 상황에 놓인 사람들은 Victorian Electoral Commission에 연락하여 자세한 내용을 확인한 후 특별 등록 신청서를 제출할 수 있습니다:

- 고정 주소지가 없을 때
- 임시로 외국에 체류할 때
- 교도소에 수감되어 있을 때
- 중증의 신체장애로 인해 본인의 이름에 서명할 수 없을 때
- 남극에서 일하고 있을 때
- 투표 당일에 투표소에 갈 수 없을 때
- 주소지가 명부에 공개됨으로써 본인과 가족의 안전에 심각한 위협이 발생한다고 생각할 때

주의 사항: 이미 사일런트 등록 자격을 부여 받은 상태에서 주소지를 옮길 경우에는, 신규 주소지에서의 사일런트 등록을 다시 신청하여야 하므로 특별 사일런트 선거인 등록 신청서를 사용하여야 합니다.

- 70세 이상으로서, 빅토리아 주정부와 지방 정부 선거를 위해 일반 우편 투표자가 되기를 희망할 때.

## 신청서를 반송한 후에는 어떻게 되나요?

VEC가 신청서를 확인한 후, 투표 자격이 있는 사람은 연방 정부 및 주 정부, 지방 정부의 선거인 명부에 그 이름과 주소가 등재됩니다.

등록 신청 후 3주 이내에 서면 확인서를 받지 못할 경우에는 Victorian Electoral Commission 전화 13 23 26번으로 연락하시기 바랍니다.

이 서식을 통한 정보 수집 권한은 호주연방정부선거법 1918과 빅토리아주 선거법 2002에 나와 있습니다.

## 선거인 등록 정보 입수

빅토리아주와 연방정부 법률 하에서는 모든 선거인의 이름과 주소 (사일런트 선거인 제외)는 일반인에게 공개되어야 합니다. 선거인 명부는 Victorian Electoral Commission (VEC) 사무소와 Australian Electoral Commission (AEC) 사무소에서 열람할 수 있습니다.

빅토리아주와 연방정부 법률에 따르면, 선거인 정보는 정당이나 선거 후보자, 배심원 위원회, 지방 정부 등 개인 및 단체, 그룹에 공개됩니다. 다른 정부 기관이나 단체는 법률 집행과 예방, 또는 보건 관련 검사나 연구를 지원할 목적으로 선거인 등록 정보를 받기도 합니다.

선거법 2002에 준하여 VEC의 개인정보보호방침에 관한 책자와 선거인 정보를 받을 수 있는 정부 기관의 리스트는 [www.vec.vic.gov.au](http://www.vec.vic.gov.au)와 VEC에서 얻을 수 있습니다.

호주연방정부선거법 1918에 준하여 VEC의 개인정보보호방침에 관한 책자와 선거인 정보를 받을 수 있는 정부 기관의 리스트는 [www.aec.gov.au](http://www.aec.gov.au)와 AEC에서 얻을 수 있습니다.

AEC와 VEC는 공동 선거인 명부 관리 조항에 입각하여 선거인 명부를 갱신할 수 있게 선거인 정보를 교환합니다. VEC는 선거인 등록 갱신 업무의 일환으로 필요할 경우 등록된 주소지에 사는 다른 사람들에게 여러분의 이름을 공개할 수도 있습니다.

더 자세한 내용을 원하시면 아래로 문의하시면 됩니다

Victorian Electoral Commission  
[www.vec.vic.gov.au](http://www.vec.vic.gov.au)  
또는 전화 1300 805 478번

## 신청서 반송

아래의 주소로 신청서를 반송하십시오:

**Victorian Electoral Commission**  
**Reply paid 66506**  
**Melbourne VIC 8001**

(호주 국내에서 반송할 경우 우표는 필요 없음.)

## 신원 증명

연방 선거인 등록을 위해서는 반드시 신원 증명이 필요합니다.  
신원 증명은 어떻게 하나요?

**A**

호주 운전 면허증 소지자의 경우, 페이지 A의 8번 질문에 그 내용을 기재합니다.  
페이지 A만 작성하여 반송하시면 됩니다

**B**

호주 운전 면허증이 없을 경우, 페이지 B에 기술된 목록 중 한 서류의 원본을 확인할 수 있는 위임자 (페이지 B 참조)가 있어야 합니다.

페이지 A와 페이지 B를 작성하여 반송하시면 됩니다

호주 운전 면허증도 없고 페이지 B에 열거된 서류도 가지고 있지 않을 경우, 선거인으로 등록되어 있으며 최소 1개월 이상 귀하를 알고 있는 사이로서 귀하의 신원을 확인해 줄 수 있는 두 사람이 있어야 합니다.

**C**

페이지 A와 페이지 C를 작성하여 반송하시면 됩니다



# 빅토리아주 거주자를 위한 연방정부 및 주정부, 지방정부 선거를 위한 선거인 등록



Office use only

Date received

CATS

Notations

ACK

RVI

NIN

12

자필로 기입할 경우: 해당하는 곳에 X 표시 합니다. 검정 또는 파란색 펜을 사용하며 대문자 (BLOCK LETTER)로 기입하시기 바랍니다

페이지 A

1 현재 이름 Mr  Mrs  Ms  Miss  Dr  기타

성

이름

2 현 주소  
현주소를 정확히 기재하여야 합니다.  
지역 이름이나 우편물 서비스 번호만으로는 불충분합니다.

주 VIC  우편번호

3 우편 주소 상동

주  우편번호

4 연락처  
선택 사항 - 선거인 등록 내용과 관련하여 여러분에게 연락이 갈 수도 있습니다.

휴대폰 번호  낮 시간에 연락 가능한 번호 ( )

전자 메일

5 생년월일  
날짜/월 /연도 순으로 기입 예. 25/03/1975  성별

6 호주에서 처음으로 선거인 등록을 하십니까?  
예  7번 질문으로 가십시오  
아니요  주소지 변경과 관련된 내용입니까?  
예  선거인 명부에 등록된 이전 주소는 무엇입니까?  
 주  우편번호

이름 변경과 관련된 내용입니까?  
예  이전의 성   
이전 이름

7 출생 당시 이미 호주 시민이었습니까?  
예  출생지  8번 질문으로 가십시오  
아니요  출생 국가   
호주 국적을 취득하였습니까?  
예  시민권 증명 번호   
아니요  영국인으로서 1984년 1월 25일에 선거인 등록을 하였습니까?  
예  아니요  투표권 없는 선거인 등록 자격이 없습니다.  
VEC 전화 131 832번으로 연락하시기 바랍니다

8 연방 정부 선거를 위한 신원 증명의 수단으로 호주 운전면허증을 소지하고 있습니까?  
운전 면허증 번호  발행한 주 또는 준 주  9번 질문으로 가십시오  
호주 운전 면허증이 없습니까?  페이지 B의 10번 질문으로 가십시오  
(주의사항: 9번 질문에서 여러분의 서명과 증인의 서명을 기재한 후 이 서식을 반송하시기 바랍니다)

9 서약

- 본인은 정보 페이지에 있는 선거인 등록과 투표 관련 항목을 읽었다
- 본인은 위 주소로 선거인 등록을 할 수 있는 자격이 있으므로, 빅토리아 주에서 연방정부 및 주 정부, 지방 정부 선거를 위한 등록을 신청한다
- 10번 질문에 포함된 내용을 포함하여 내가 이 서식에 기재한 모든 내용과/또는 첨부 내용은 사실이며 완벽하다, 그리고
- 본인은 허위 또는 잘못된 내용을 기재하는 것은 심각한 위법 행위를 숙지하고 있다

서명 또는 표시  날짜  /  /

증인 서약

- 본인은 빅토리아주 선거인 명부에 등록되어 있다, 그리고
- 본인은 신청인이 이 서식에 서명 또는 표시하는 것을 보았으며, 여기에 기재된 내용은 모두 사실이므로 이에 만족한다

증인 서명

증인 서명

증인 주소

A 체크리스트

8번 질문에서 본인의  신청서를 인쇄합니다  
운전 면허증의 상세 내용과 기재 하였다 그리고 9번 질문에 본인의 서명과 증인의 서명을 기재  
페이지 A 만 아래의 주소로 반송합니다:

Victorian Electoral Commission  
Reply paid 66506  
MELBOURNE VIC 8001  
(호주 국내에서 반송할 경우 우표는 필요 없음.)

10 연방 정부 선거를 위한 선거인 등록 수단으로 어떻게 신원을 증명하시겠습니까?

또는  
A  
B

호주 운전 면허증 소지자로서 8번 질문에서 모든 내용을 기재 하였다

추가로 신원을 증명할 필요가 없으므로, 페이지 A를 인쇄하여 서명한 후 VEC로 발송합니다.

호주 운전 면허증을 소지 하고 있지 않다.  
신원 증명 수단으로 아래에 열거된 서류들 중 한가지 서류의 원본을 가지고 있다.

예  해당 서류 하나에만 표시합니다

- 출생 증명서, 또는 발체문 (호주 국적으로 최소 5년 전에 발급되어야 함)
- 시민권 증명서
- 센터링크에서 발행한 할인 카드 (현재 유효해야 함)
- 보훈청에서 발행한 할인 카드 (현재 유효해야 함)
- 신용카드 또는 은행카드 (현재 유효해야 함)
- 국방부, 호주 제대 증명서
- 호주 가정 법원에서 발행한 이혼 확인 서류
- 고용인임을 알리는 직원 카드 (사진과 서명이 포함되어 현재 유효한 것)
- 소망대원 자격증 (사진과 서명이 포함되어 현재 유효한 것)
- 서류 공증 자격 보유자로 지명된 서류 (호주국적이어야 함)
- 혼인 증명서 (호주에서 등록된 것이어야 함)
- 메디케어 카드
- 여권 (호주 국적으로 현재 유효해야 함)
- 주 또는 준 주 정부가 발행하거나 또는 정부 당국의 권한 하에서 발행된 연령을 증명할 수 있는 서류
- 안전 요원 카드 /군중 통제 자격증 (현재 유효해야 함)
- 학생증 (사진이 달려 있고 현재 유효해야 함)

아니요  페이지 C로 가십시오

신원 확인 서류를 열람할 수 있도록 권한을 위임 받은 사람에게 해당 서류를 보여 주십시오.

권한 위임 번호

- 1 Aboriginal그리고/또는 Torres Strait Islander 관련 단체 임원이나 위원장
- 2 회계사 (세무 대행인으로 등록되어야 함)
- 3 항공사 승객 운송 관련 지상 근무 직원
- 4 AEC 또는 다른 주나 준 주 선거관리당국의 직원
- 5 은행, 신용조합 또는 주택 조합 직원 (뱅크 트래블 센터 매니저 제외)
- 6 법원 직원이나 보안관, 집행관
- 7 진술이나 서약, 선서 관련 법원 관료
- 8 연방 정부나 주, 준 주 정부 (정부 당국 포함)의 풀타임 영구직 또는 파트타임 고용인
- 9 연방 정부나 주, 준 주 정부 국회의원이거나 지방의회의원 또는 그 직원
- 10 국방부 직원
- 11 치과 의사
- 12 외교관 또는 영사 직원(명예영사직원은 제외)
- 13 엔지니어, 공인 전문 엔지니어, 또는 컨설팅 엔지니어 협회 회원
- 14 금융회사 직원
- 15 서류 공증 자격 보유자
- 16 주류 취급 자격증 소지자 (현재 유효해야 함)
- 17 커뮤니티 센터나 소수민족 센터, 원격지 자원 센터의 매니저
- 18 난민 여성 또는 위기 상담 센터의 매니저
- 19 주레인 (혼인법 1961년 효력 안에서)
- 20 결혼 상담가 (가족법 1975년 효력 안에서)
- 21 상선의 선장
- 22 의사

권한 위임 번호

- 23 세무관리회계사협회 회원
- 24 Institute of Company Secretaries of Australia 회원
- 25 목사 등 종교 지도자(혼인법 1961년 효력 안에서)
- 26 디비전 1 또는 디비전 2 간호사
- 27 원격지 자원 센터 방문자로 고용된 사람
- 28 약사
- 29 물리 치료사
- 30 비행기 조종사(현재 유효한 면허증 소지자)
- 31 경찰관 또는 경찰 조무관
- 32 우체국 매니저 또는 기타 호주 우체국 종신 직원
- 33 교도관
- 34 공인 중개사(자격증이 있거나 등록되어야 함)
- 35 연봉을 받는 법정 사무소 보유자
- 36 건물 감사관 (등록되어 있거나 자격증이 있어야 함)
- 37 교사 (초, 중, 고등교육기관 - 풀 타임 영구직 또는 파트 타임으로 현재 고용되어 있어야 함)
- 38 수의사
- 39 위 목록에는 해당하지 않으나, 특정 개인 앞에서는 연방 정부나 주, 준 주 정부 법 하에서 법정 선언이 작성될 수 있을 때

권한을 부여 받은 사람은 아래의 서약을 작성한 후 서명해야 합니다.

서약 — 권한을 위임 받은 자

- 본인은 연방 선거인 명부에 등록되어 있다
- 본인은 신원 증명 서류를 열람할 수 있는 권한을 위임 받았다
- 본인은 신원 증명 서류의 원본에서 아래의 사항을 직접 확인하였다:

신청자의 이름(들)

신청자의 성

권한 위임자의  
성명

권한을 위임 받은  
사람의 성명

위 목록에서 귀하에게 가장 잘 부합되는 권한  
위임 번호

번호

권한을 위임 받은  
사람의 주소

B 체크리스트 — 호주 운전 면허증을 가지고 있지는 않으나 신원을 증명할 수 있는 서류를 가지고 있다

- 본인은 페이지 A서식에 서명을 하였다
- 증인이 페이지 A에 서명
- 권한을 위임 받은 사람이 신원 증명 서류 원본을 직접 확인하였고, 이에 서명하였으며, 그 자세한 내용을 페이지 B(위)에 기재 하였다

세 항목 모두에 예로 대답한 경우에는 페이지 A와 페이지 B만: Victorian Electoral Commission Reply paid 66506 MELBOURNE VIC 3001 로 발송하십시오. (호주 국내에서 발송할 경우 우표는 필요 없음.)

주의사항: 8번 질문에서 이미 운전 면허증 내용을 기재하였거나, 페이지 B를 통해 신원 증명을 제시한 경우에는 이 페이지를 작성하지 마십시오.

C  호주 운전 면허증도 없고 페이지B에 열거된 서류도 가지고 있지 않다. 최소 1개월 이상 나를 알고 있는 사람이 두 명 있으며, 이들이 아래에 기재된 나의 신원을 확인해 줄 수 있다. (주의사항: 이 두 사람은 권한을 위임 받은 사람이 아니어도 됨)

서약 — 귀하의 신원을 확인해 줄 수 있는 두 사람으로 가족이나 이웃도 가능함

- 제 1 확인인
  - 본인은 연방 정부 선거를 위한 선거인 명부에 등록되어 있다
  - 본인은 신청자의 신원을 확인해 줄 수 있다

신청자의 이름(들)

신청자의 성

- 본인은 최소 1개월 이상 신청자와 알고 있는 사이이다

제 1 확인인의 성명

제1 확인인의 서명

제1 확인인의 주소

- 제 2 확인인
  - 본인은 연방 정부 선거를 위한 선거인 명부에 등록되어 있다
  - 본인은 신청자의 신원을 확인해 줄 수 있다

신청자의 이름(들)

신청자의 성

- 본인은 최소 1개월 이상 신청자와 알고 있는 사이이다

제 2 확인인의 성명

제2 확인인의 서명

제2 확인인의 주소

C 체크리스트 — 호주 운전 면허증도 없고 신원을 증명할 수 있는 서류도 가지고 있지 않다

- 본인은 페이지 A에 서명을 하였다.
- 증인이 페이지 A에 서명
- 두 사람이 본인의 신원을 확인하였으며 또한 서명한 후 페이지 C(위)에 그 자세한 내용을 기재하였다.

세 항목 모두에 예로 대답한 경우에는 페이지 A와 페이지 C만:  
**Victorian Electoral Commission**  
**Reply paid 66506**  
**MELBOURNE VIC 8001**  
 로 발송하십시오.  
 (호주 국내에서 반송할 경우 우표는 필요 없음.)